



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA DOLNOŚLĄSKIEGO

Wrocław, dnia 19 stycznia 2026 r.

Poz. 284

UCHWAŁA NR XXX/207/25 RADY MIEJSKIEJ KARPACZA

z dnia 17 grudnia 2025 r.

w sprawie zmian w budżecie Gminy Karpacz na 2025 rok

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4 oraz pkt 9 lit. d, pkt 10 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz.U. z 2025 r. poz. 1153) art. 211, art. 212, art. 214, art. 215, art. 217, art. 221, art. 222, art. 235-237, art. 239, art. 242, art. 243, art. 258 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2024 r. poz. 1530 ze zm.), uchwała się, co następuje:

§ 1. Zmniejsza się planowane dochody budżetu o kwotę 927.911,13 zł, w tym: zmniejsza się dochody bieżące o kwotę 612.911,13 zł oraz zmniejsza się dochody majątkowe o kwotę 315.000,00 zł. Szczegółowy podział planu dochodów w układzie działów, rozdziałów i paragrafów klasyfikacji budżetowej zawiera załącznik nr 1 do niniejszej uchwały.

§ 2. Zmniejsza się planowane wydatki budżetu o kwotę 2.927.911,13 zł, w tym: zwiększa się wydatki bieżące o kwotę 15.088,87 zł oraz zmniejsza się wydatki majątkowe o kwotę 2.943.000,00 zł. Szczegółowy podział planu wydatków w układzie działów, rozdziałów i paragrafów klasyfikacji budżetowej zawiera załącznik nr 2 do niniejszej uchwały.

§ 3.1. Po wprowadzeniu zmian deficyt budżetu wynosi 3.396.179,56 zł. Zostanie sfinansowany przychodami ze spłat pożyczek udzielonych na finansowanie zadań realizowanych z udziałem środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej w kwocie 324.049,00 zł, przychodami jednostek samorządu terytorialnego z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach w wysokości 1.080.316,60 zł, przychodami jednostek samorządu terytorialnego z wynikających z rozliczenia środków określonych w art. 5 ust.1 pkt 2 ustawy i dotacji na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków w wysokości 29.409,14 zł oraz wolnymi środkami, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt 6 ustawy o finansach publicznych w wysokości 1.962.404,82 zł.

2. Zmniejsza się planowane przychody budżetu o kwotę 2.000.000,00 zł, w tym: zmniejsza się przychody z zaciągniętych pożyczek i kredytów na rynku krajowym o kwotę 2.000.000,00 zł.

§ 4. Załącznik nr 3 "Przychody i rozchody budżetu w 2025 r." do uchwały Rady Miejskiej Karpacza nr XVIII/81/2024 z dnia 30 grudnia 2024 r. - otrzymuje brzmienie jak załącznik nr 3 do niniejszej uchwały.

§ 5. Załącznik nr 4 "Plan wydatków inwestycyjnych Gminy Karpacz w 2025 r." do uchwały Rady Miejskiej Karpacza nr XVIII/81/2024 z dnia 30 grudnia 2024 r. - otrzymuje brzmienie jak załącznik nr 4 do niniejszej uchwały.

§ 6.1. Po dokonaniu zmian w § 1 dochody budżetu wynoszą 80.289.757,28 zł, w tym: dochody bieżące 64.632.142,50 zł, dochody majątkowe 15.657.614,78 zł.

2. Po dokonaniu zmian w § 2 wydatki budżetu wynoszą 83.685.936,84 zł w tym: wydatki bieżące 62.745.925,91 zł, wydatki majątkowe 20.940.010,93 zł.

§ 7. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Karpacza.

§ 8. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Dolnośląskiego.

Przewodnicząca Rady Miejskiej Karpacza:
Noemi Kościsz

Dochody budżetu gminy na 2025 rok

Załącznik nr 1 do Uchwały nr XXX/207/25 Rady Miejskiej Karpacza z dnia 17 grudnia 2025 r.

Dział	r.	Rozdział	Paragraf	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
600				Transport i łączność	8 787 499,00	-315 000,00	8 472 499,00
		60016		Drogi publiczne gminne	3 139 500,00	-315 000,00	2 824 500,00
			6290	Środki na dofinansowanie własnych inwestycji gmin, powiatów (związków gmin, związków powiatowo-gminnych, związków powiatów), samorządów województw, pozyskane z innych źródeł	315 000,00	-315 000,00	0,00
700				Gospodarka mieszkaniowa	3 613 407,00	-76 000,00	3 537 407,00
		70005		Gospodarka gruntami i nieruchomościami	3 191 207,00	-70 000,00	3 121 207,00
			0470	Wpływy z opłat za trwały zarząd, użytkowanie i służebności	77 000,00	-70 000,00	7 000,00
		70007		Gospodarowanie mieszkaniowym zasobem gminy	422 200,00	-6 000,00	416 200,00
			0920	Wpływy z pozostałych odsetek	12 000,00	-6 000,00	6 000,00
750				Administracja publiczna	1 048 690,92	-18 000,00	1 030 690,92
		75023		Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)	888 910,40	-16 000,00	872 910,40
			0570	Wpływy z tytułu grzywien, mandatów i innych kar pieniężnych od osób fizycznych	12 000,00	-9 000,00	3 000,00
			0580	Wpływy z tytułu grzywien i innych kar pieniężnych od osób prawnych i innych jednostek organizacyjnych	4 000,00	-4 000,00	0,00
			0630	Wpływy z tytułu opłat i kosztów sądowych oraz innych opłat uiszczanych na rzecz Skarbu Państwa z tytułu postępowania sądowego i prokuratorskiego	20 000,00	-3 000,00	17 000,00
		75075		Promocja jednostek samorządu terytorialnego	48 000,00	-2 000,00	46 000,00
			0830	Wpływy z usług	8 000,00	-2 000,00	6 000,00
756				Dochody od osób prawnych, od osób fizycznych i od innych jednostek nieposiadających osobowości prawnej oraz wydatki związane z ich poborem	45 462 526,61	-541 000,00	44 921 526,61
		75615		Wpływy z podatku rolnego, podatku leśnego, podatku od czynności cywilnoprawnych, podatków i opłat lokalnych od osób prawnych i innych jednostek organizacyjnych	11 686 200,00	-38 000,00	11 648 200,00
			0340	Wpływy z podatku od środków transportowych	28 000,00	-8 000,00	20 000,00
			0910	Wpływy z odsetek od nieterminowych wpłat z tytułu podatków i opłat	140 000,00	-30 000,00	110 000,00

75616		Wpływy z podatku rolnego, podatku leśnego, podatku od spadków i darowizn, podatku od czynności cywilnoprawnych oraz podatków i opłat lokalnych od osób fizycznych	15 717 200,00	-500 000,00	15 217 200,00
-------	--	---	---------------	-------------	---------------

	0500	Wpływy z podatku od czynności cywilnoprawnych	1 700 000,00	-500 000,00	1 200 000,00
75618		Wpływy z innych opłat stanowiących dochody jednostek samorządu terytorialnego na podstawie ustaw	1 520 000,00	-3 000,00	1 517 000,00
	0690	Wpływy z różnych opłat	12 000,00	-3 000,00	9 000,00
758		Różne rozliczenia	1 758 587,36	22 088,87	1 780 676,23
	75814	Różne rozliczenia finansowe	815 812,00	22 088,87	837 900,87
	2010	Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację zadań bieżących z zakresu administracji rządowej oraz innych zadań zleconych gminie (związkom gmin, związkom powiatowo-gminnym) ustawami	0,00	22 088,87	22 088,87

Razem:			81 217 668,41	-927 911,13	80 289 757,28
---------------	--	--	---------------	-------------	---------------

Wydatki budżetu gminy na 2025 rok

Załącznik nr 2 do Uchwały nr XXX/207/25 Rady Miejskiej Karpacza z dnia 17 grudnia 2025 r.

Dział	Rozdział	Paragraf	Treść	Przed zmianą	Zmiana	Po zmianie
600			Transport i łączność	13 278 751,00	-2 950 000,00	10 328 751,00
	60016		Drogi publiczne gminne	10 630 752,00	-2 950 000,00	7 680 752,00
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	4 824 801,00	-2 950 000,00	1 874 801,00
700			Gospodarka mieszkaniowa	1 830 500,00	25 000,00	1 855 500,00
	70005		Gospodarka gruntami i nieruchomościami	731 700,00	-12 000,00	719 700,00
		4210	Zakup materiałów i wyposażenia	5 000,00	-1 000,00	4 000,00
		4270	Zakup usług remontowych	44 500,00	-8 000,00	36 500,00
		4300	Zakup usług pozostałych	386 498,00	-1 000,00	385 498,00
		4430	Różne opłaty i składki	18 000,00	-2 000,00	16 000,00
	70007		Gospodarowanie mieszkaniowym zasobem gminy	1 098 800,00	37 000,00	1 135 800,00
		4270	Zakup usług remontowych	448 000,00	14 000,00	462 000,00
		4300	Zakup usług pozostałych	459 000,00	16 000,00	475 000,00
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	150 000,00	7 000,00	157 000,00
750			Administracja publiczna	14 665 971,47	20 088,87	14 686 060,34
	75023		Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)	10 580 937,87	20 088,87	10 601 026,74
		4010	Wynagrodzenia osobowe pracowników	6 270 000,00	22 088,87	6 292 088,87
		4210	Zakup materiałów i wyposażenia	294 219,96	-2 000,00	292 219,96
754			Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	865 077,50	-1 000,00	864 077,50
	75416		Straż gminna (miejska)	162 360,00	-1 000,00	161 360,00
		4210	Zakup materiałów i wyposażenia	71 500,00	-1 000,00	70 500,00
921			Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	3 044 622,00	-20 000,00	3 024 622,00
	92195		Pozostała działalność	574 622,00	-20 000,00	554 622,00
		4270	Zakup usług remontowych	37 000,00	-20 000,00	17 000,00
926			Kultura fizyczna	1 607 472,39	-2 000,00	1 605 472,39
	92601		Obiekty sportowe	1 279 200,00	-2 000,00	1 277 200,00
		4210	Zakup materiałów i wyposażenia	68 100,00	-2 000,00	66 100,00
Razem:				86 613 847,97	-2 927 911,13	83 685 936,84

Załącznik nr 3 do Uchwały nr XXX/207/25
Rady Miejskiej Karpacza z dnia 17 grudnia 2025 r.

Przychody i rozchody budżetu w 2025 r.

w złotych

Lp.	Treść	Klasyfikacja §	Kwota
1	2	3	4
Przychody ogółem:			7 396 179,56
1	Przychody ze spłat pożyczek udzielonych na finansowanie zadań realizowanych z udziałem środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej	902	324 049,00
2	Przychody jednostek samorządu terytorialnego z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach	905	1 080 316,60
3	Przychody jednostek samorządu terytorialnego z wynikających z rozliczenia środków określonych w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy i dotacji na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków	906	29 409,14
4	Wolne środki, o których mowa w art. 217 ust.2 pkt 6 ustawy	950	5 962 404,82
Rozchody ogółem:			4 000 000,00
1	Spłaty otrzymanych krajowych pożyczek i kredytów	992	4 000 000,00

Załącznik nr 4 do uchwały nr XXX/207/25 Rady Miejskiej Karpacza z dnia 17 grudnia 2025 r.

Plan wydatków inwestycyjnych Gminy Karpacz w 2025 roku

			Modernizacja źródeł ciepła w lokalach z zasobu gminnego	150 000,00	7 000,00	157 000,00
			Projekt i budowa pionu gazowego w budynku przy ul. Nad Łomnicą 6	0,00	0,00	0,00
			Projekt i budowa przyłącza oraz pionu gazowego w budynku przy ul. Bocznej 1	0,00	0,00	0,00
710			Działalność usługowa	180 000,00	0,00	180 000,00
	71035		Cmentarze	180 000,00	0,00	180 000,00
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	180 000,00	0,00	180 000,00
			Rozbudowa cmentarza komunalnego w Karpaczu - dokumentacja projektowa	180 000,00	0,00	180 000,00
750			Administracja publiczna	308 683,65	0,00	308 683,65
	75023		Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)	308 683,65	0,00	308 683,65
		6060	Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	78 683,65	0,00	78 683,65
			Cyberbezpieczny Samorząd - poprawa cyberbezpieczeństwa w Urzędzie Miejskim w Karpaczu	48 683,65	0,00	48 683,65
			Zakup urządzeń wielofunkcyjnych	30 000,00	0,00	30 000,00
		6067	Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	169 280,00	0,00	169 280,00
			Cyberbezpieczny Samorząd - poprawa cyberbezpieczeństwa w Urzędzie Miejskim w Karpaczu	169 280,00	0,00	169 280,00
		6069	Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	60 720,00	0,00	60 720,00
			Cyberbezpieczny Samorząd - poprawa cyberbezpieczeństwa w Urzędzie Miejskim w Karpaczu	60 720,00	0,00	60 720,00
752			Obrona narodowa	946 000,00	0,00	946 000,00
	75295		Pozostała działalność	946 000,00	0,00	946 000,00
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	50 000,00	0,00	50 000,00
			Budowa bazy magazynowej ochrony ludności i obrony cywilnej w ramach rozbudowy Administracyjnego Centrum Zarządzania Miastem - dokumentacja projektowa	50 000,00	0,00	50 000,00
		6060	Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	896 000,00	0,00	896 000,00
			Zakup hydraulicznego narzędzia ratowniczego z zasilaniem akumulatorowym	60 000,00	0,00	60 000,00

			Zakup miniaturowej kołowej	235 000,00	0,00	235 000,00
			Zakup mobilnego agregatu prądotwórczego na przyczepie 60kVA	140 000,00	0,00	140 000,00
			Zakup mobilnej stacji uzdatniania wody	240 000,00	0,00	240 000,00
			Zakup myjki ciśnieniowej 200bar na przyczepie - dezynfekcja i dekontaminacja	80 000,00	0,00	80 000,00
			Zakup sprężarki do napełniania butli z powietrzem	75 000,00	0,00	75 000,00
			Zakupy inwestycyjne poniżej 50 tys. zł - według zapotrzebowania	66 000,00	0,00	66 000,00
754			Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	229 517,50	0,00	229 517,50
	75410		Komendy wojewódzkie Państwowej Straży Pożarnej	25 000,00	0,00	25 000,00
		6170	Wpłaty jednostek na państwowy fundusz celowy na finansowanie lub dofinansowanie zadań inwestycyjnych	25 000,00	0,00	25 000,00
			Dofinansowanie zakupu busa dla PSP	25 000,00	0,00	25 000,00
	75412		Ochotnicze straże pożarne	33 517,50	0,00	33 517,50
		6230	Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych jednostek nie zaliczanych do sektora finansów publicznych	33 517,50	0,00	33 517,50
			Dotacja celowa - dofinansowanie budowy garażu OSP Karpacz	0,00	0,00	0,00
			Dotacja celowa dla OSP w Karpaczu na realizację zadania "Młodzieżowa Strefa Street Workout w Krainie Ducha Gór"	33 517,50	0,00	33 517,50
	75421		Zarządzanie kryzysowe	30 000,00	0,00	30 000,00
		6060	Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	30 000,00	0,00	30 000,00
			Zakup urządzeń służących do hamowania przepływu wody na obszarach zagrożonych powodzią - zapory powodziowe	30 000,00	0,00	30 000,00
	75495		Pozostała działalność	141 000,00	0,00	141 000,00
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	141 000,00	0,00	141 000,00
			Rozbudowa i modernizacja monitoringu miejskiego na terenie Gminy Karpacz	141 000,00	0,00	141 000,00
801			Oświata i wychowanie	57 500,00	0,00	57 500,00
	80101		Szkoły podstawowe	57 500,00	0,00	57 500,00
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	57 500,00	0,00	57 500,00
			Plac zabaw - tworzenie strefy aktywności dla dzieci	57 500,00	0,00	57 500,00

		6060	Wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	0,00	0,00	0,00
			Zakup wyposażenia na plac zabaw przy Szkole Podstawowej w Karpaczu	0,00	0,00	0,00
851			Ochrona zdrowia	620 000,00	0,00	620 000,00
	85154		Przeciwdziałanie alkoholizmowi	620 000,00	0,00	620 000,00
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	620 000,00	0,00	620 000,00
			Modernizacja i adaptacja części Hali Sportowo-Widowiskowej w Karpaczu na potrzeby Klubu Środowiskowego "Akademia Uśmiechu"	600 000,00	0,00	600 000,00
			Rozbudowa monitoringu na terenie Gminy Karpacz - monitorowanie miejsc szczególnie narażonych na incydenty związane ze spożywaniem alkoholu w przestrzeni publicznej	20 000,00	0,00	20 000,00
900			Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	1 167 508,78	0,00	1 167 508,78
	90001		Gospodarka ściekowa i ochrona wód	58 500,00	0,00	58 500,00
		6050	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	18 500,00	0,00	18 500,00
			Budowa sieci kanalizacji deszczowej w ul. Partyzantów	18 500,00	0,00	18 500,00
		6230	Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych jednostek nie zaliczanych do sektora finansów publicznych	40 000,00	0,00	40 000,00
			Dotacja celowa na realizację programu "Mała Retencja"	40 000,00	0,00	40 000,00
	90004		Utrzymanie zieleni w miastach i gminach	334 008,78	0,00	334 008,78
		6057	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	210 407,24	0,00	210 407,24
			Oazy zieleni w miastach Kowary i Karpacz - Zazielenienie skweru miejskiego przy ulicy Adama Mickiewicza	210 407,24	0,00	210 407,24
		6059	Wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	123 601,54	0,00	123 601,54
			Oazy zieleni w miastach Kowary i Karpacz - Zazielenienie skweru miejskiego przy ulicy Adama Mickiewicza	123 601,54	0,00	123 601,54
	90005		Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu	775 000,00	0,00	775 000,00
		6230	Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych jednostek nie zaliczanych do sektora finansów publicznych	775 000,00	0,00	775 000,00
			Dotacja celowa na realizację programu "Ciepłe Mieszkanie"	775 000,00	0,00	775 000,00
921			Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	800 000,00	0,00	800 000,00
	92120		Ochrona zabytków i opieka nad zabytkami	800 000,00	0,00	800 000,00

	6570	Dotacja celowa przekazana z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań inwestycyjnych obiektów zabytkowych jednostkom niezaliczanym do sektora finansów publicznych	800 000,00	0,00	800 000,00
		Zachowanie wartości architektonicznej oraz poprawa bezpieczeństwa pożarowego zabytkowego drewnianego kościoła WANG w Karpaczu	800 000,00	0,00	800 000,00
Razem			23 883 010,93	- 2 943 000,00	20 940 010,93